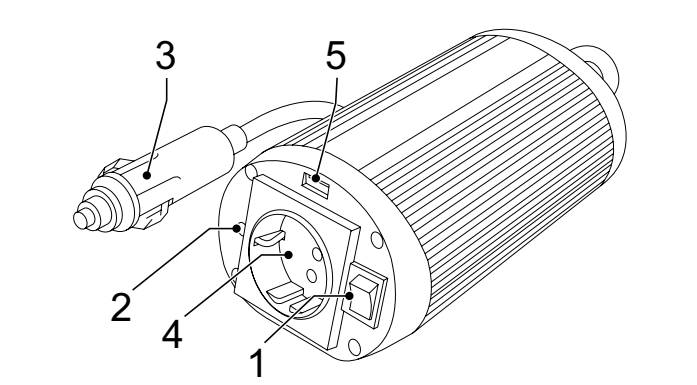


medis

PIMS15012

Power inverter



English - Description

This power inverter is a modified sine wave inverter. Modified sine wave inverters are all-purpse power inverters used to power simple electronic devices.

Warnings! Do not use the inverter with the following rechargeable devices:

- Small battery-operated appliances which can be plugged directly into the AC output to recharge (e.g. flashlights, razors and nightlights).
- Certain battery chargers for battery packs used in power tools. These battery chargers will have a warning label stating that dangerous voltages are present at the battery terminals.

1. On/off switch	<ul style="list-style-type: none">Press the switch to switch the device on or off. The indicator lights green when the device is plugged in. The device is ready for use.
2. Power indicator Overtemperture indicator Overload indicator	<ul style="list-style-type: none">The indicator blinks red when the device is overheated or overloaded. Switch off the power inverter using the on/off switch. Decrease the load by disconnecting some of the appliances from the power inverter or wait until the power inverter has cooled down sufficiently. Switch on the power inverter using the on/off switch.
3. Cigarette lighter plug	<ul style="list-style-type: none">Connect the cigarette lighter plug to the cigarette lighter connection in your vehicle.
4. AC output	<ul style="list-style-type: none">Connect the mains cable of the device to the AC output of the inverter.
5. USB output	<ul style="list-style-type: none">Connect a USB device to the USB output (max. 5V / 500mA).

Safety

General safety

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-compliance with the safety instructions and improper use of the device.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately. The device is suitable for indoor use only. Do not use the device outdoors.
- The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
- Use the device in areas with an ambient temperature between 0 °C and 25 °C.
- Do not use the device in locations with showers, such as bathrooms and swimming pools.
- Do not use a timer or a separate remote control system that switches on the device automatically.
- Do not cover the device.
- Do not block the ventilation openings. Do not insert foreign objects into the ventilation openings.
- Keep a clearance of at least 2.5 cm around the device in order to ensure proper cooling and airflow.
- Keep the device on a stable, flat surface.
- Keep the device away from flammable objects.

<div> CAUTION </div> <div>NEIGER ELEKTRISKE BLOK </div> <div> OPMERKING </div> <div>NIE GEVAARLIJKE BLOK </div>	<div> CAUTION </div> <div>NEIGER ELEKTRISKE BLOK </div> <div> OPMERKING </div> <div>NIE GEVAARLIJKE BLOK </div>
---	---

- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by a authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains socket and other equipment if a problem should occur.
- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.

Cleaning and maintenance

Warning!

- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Do not clean the inside of the device.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.

- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth.
- Clean the ventilation openings using a soft brush.

Support

If you need further help, we have comments or suggestions please visit www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, The Netherlands

Nederlands - Beschrijving

Deze voedingsomvormer is een gemodificeerde sinusvormer. Gemodificeerde sinusvormers zijn universeel voedingsovmormer die voor het oedven van eenvoudige elektronische apparaten gebruikt.

Waarschuwing! Gebruik de omvormer niet met de volgende opblaadbare apparaten:

- Kleine batterij-gevoede apparaten die direct in de AC-uitgang kunnen worden gestoken (bijv. zaklampen, reservebatterijen en nachtlampjes).
- Bepaalde batterijladere voor elektrische apparaten gebruikte batterijen. Op deze batterijladere is een waarschuwing-label geplaatst waarop staat dat gevaarlijke spanningswaarden bij de batterij-aansluitingen aanwezig zijn.

1. Aan/uit-schakelaar	<ul style="list-style-type: none">Druk op de schakelaar om het apparaat op of uit te schakelen.
2. Voedingindicator Oververhittingindicator Overbelastingindicator	<ul style="list-style-type: none">De indicator brandt groen als het apparaat is aangesloten. Het apparaat is gereed voor gebruik. De indicator knippert rood als het apparaat oververh of overbelast is. Ga als volgt te werk: <ul style="list-style-type: none">Schakel de voedingsovmormer met de aan/uit-knop uit. Wacht de belasting door enige apparaten van de voedingsovmormer af te koppelen of wacht tot de voedingsovmormer voldoende is afgekoeld. Schakel de voedingsovmormer met de aan/uit-knop uit.
3. Sigaretteaanstekplugg	<ul style="list-style-type: none">Sluit de sigaretteaanstekplugg aan op de sigaretteaanstek aansluiting van uw wagent.
4. AC-uitgang	<ul style="list-style-type: none">Sluit de netkabel van het apparaat op de AC-uitgang van de omvormer aan.
5. USB-uitgang	<ul style="list-style-type: none">Sluit een USB-apparaat aan op de USB-uitgang (max. 5V / 500mA).

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gevolgschade of voor schade aan eigensommen of personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel/beschadigd defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat uitsluitend in ruimtes met een omgevingstemperatuur tussen 0 °C en 25 °C.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van uitsluitende gas, vastdeks of andere voorzieningen die water bevatten.
- Gebruik geen timer of afzonderlijk afstandbedieningssysteem om het apparaat automatisch uit te schakelen.
- Beperk het apparaat niet.
- Blokkeer de ventilatieopeningen niet. Steek geen vreemde voorwerpen in de ventilatieopeningen.
- Houd minimaal 2,5 cm ruimte rondom het apparaat vrij om correcte koeling en luchtstroming te verzekeren.
- Plaats het apparaat op een stabiele, vlakke ondergrond.
- Wacht het apparaat uit de buurt van brandbare objecten.

Elektrische veiligheid

Dit product mag voor onderhoud uitsluitend door een erkende technicus worden geopend om het risico op elektrische schokken te vermijden.

- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuumdelen.
- Reinig niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Reinig de buitenzijde van het apparaat met een zachte, vochtige doek.
- Reinig de ventilatieopeningen met een zachte borstel.

Support

Breng voor hulp of a u een oepmerking of suggestie heel een bezoek aan www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Nederland

Deutsch - Beschreibung

Dieser Wechselrichter ist ein modifizierter Sinuswechselrichter. Modifizierte Sinuswechselrichter sind universell einsetzbare Wechselrichter zur Versorgung einfacher elektronischer Geräte.

Warnung! Verwenden Sie den Wechselrichter nicht den folgenden wiederaufladbaren Geräten:

- Kleine batteriebetriebene Geräte, die zum Aufladen direkt an den AC-Ausgang angeschlossen sein können (z.B. Taschenlampen, Rasierer und Nachtlichter).
- Bestimmte Batterie-ladegeräte für Akkumulatoren, die in Elektrowerkzeugen verwendet werden. Diese Batterie-ladegeräte sind mit einem Warnschild versehen, das besagt, dass an den Batterieklemmen gefährliche Spannungen anliegen.

1. Ein-/Aus-Schalter	<ul style="list-style-type: none">Drücken Sie den Schalter, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
2. Leistungsanzeige Übertemperaturanzeige Überlastanzeige	<ul style="list-style-type: none">Die Anzeige leuchtet grün, wenn das Gerät angeschlossen ist. Das Gerät ist betriebsbereit. Die Anzeige blinkt rot, wenn das Gerät überhitzt oder überlastet ist. Gehen Sie wie folgt vor: <ul style="list-style-type: none">-Schalten Sie den Wechselrichter mit dem Ein-/Aus-Schalter aus. -Verringern Sie die Last, indem Sie einige der Geräte vom Wechselrichter trennen oder warten Sie, bis sich der Wechselrichter ausreichend abgekühlt hat. -Schalten Sie den Wechselrichter mit dem Ein-/Aus-Schalter ein.
3. Zigarettenszündestecker	<ul style="list-style-type: none">Stecken Sie den Zigarettenszündestecker in die Zigarettenszündler-Steckdose im Innern Ihres Fahrzeug.
4. AC-Ausgang	<ul style="list-style-type: none">Schließen Sie das Netzkabel des Gerätes an den AC-Ausgang des Wechselrichters an.
5. USB-Ausgang	<ul style="list-style-type: none">Schließen Sie ein USB-Gerät an den USB-Ausgang an (max. 5V / 500mA).

Sicherheit

Allgemeine Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Der Hersteller ist nicht haftbar für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenschäden, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und durch unsachgemäße Handlung des Gerätes entstanden sind.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.
- Dieses Gerät darf nicht zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Das Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät in Bereichen mit einer Umgebungstemperatur zwischen 0 °C und 25 °C.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in Orten mit hoher Feuchtigkeit wie beispielsweise Badezimmer oder Schwimmbädern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Bahndämmen, Duschbeh. Becken oder anderen Behältnissen, die Wasser enthalten.
- Verwenden Sie keine Zerschaltungs- und kein separates Fernbedienungs-system, das das Gerät automatisch einschaltet.
- Decken Sie das Gerät nicht ab.
- Blokieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen. Stecken Sie keine Fremdkörper in die Belüftungsöffnungen.
- Halten Sie einen Abstand von mindestens 2,5 cm um das Gerät herum ein, um eine ausreichende Kühlung und Luftzirkulation zu gewährleisten.
- Stellen Sie das Gerät auf einer stabilen festeren Oberfläche auf.
- Halten Sie das Gerät von entzündlichen Gegenständen fern.

Elektrische Sicherheit

Um die Gefahr eines elektrischen Schocks zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.

- Bei Befolgen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.

Reinigung und Pflege

Warnung!

- Verwenden Sie keine Lösung- oder Scheuermittel.
- Verwenden Sie das Gerät nicht mit Wasser.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch.
- Reinigen Sie die Belüftungsöffnungen mit einem weichen Bürste.

Hilfe

Wenn Sie weitere Hilfe benötigen oder Kommentare oder Vorschläge für uns haben, gehen Sie bitte auf www.nedis.com/support

Kontakt

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Niederlande

Español - Descripción

Este inversor de corriente es un inversor de onda sinusoidal modificada. Los inversores de onda sinusoidal modificados son inversores de corriente multíuso que se utilizan para alimentar dispositivos electrónicos simples.

Advertencia! No utilice el inversor con los siguientes dispositivos recargables:

- Aparatos de pequeño tamaño que funcionan con pilas que pueden enchufarse directamente en la salida de CA para recargar (p. ej., lámparas, afeitadoras de afeitado y luces nocturnas).
- Ciertos cargadores de batería para baterías utilizadas en herramientas eléctricas. Estos cargadores de batería tendrán una etiqueta de advertencia que indica que hay tensiones peligrosas en los terminales de la batería.

1. Interruptor de encendido/apagado	<ul style="list-style-type: none">Pulse el interruptor para encender o apagar el dispositivo.
2. Indicador de encendido Indicador de sobertemperatura Indicador de sobrecarga	<ul style="list-style-type: none">El indicador se ilumina en verde cuando el dispositivo está enchufado. El dispositivo está listo para su uso. El indicador parpadea en rojo cuando el dispositivo se sobrecalienta o se sobrecarga. Actúe de la siguiente manera: <ul style="list-style-type: none">-Para apagar el inversor de corriente, utilice el interruptor de encendido/apagado. -Diminuya la carga desconectando algunos de los aparatos del inversor de corriente o espere hasta que éste se haya enfriado lo suficiente. -Para encender el inversor de corriente, utilice el interruptor de encendido/apagado.
3. Enchufe para mechero	<ul style="list-style-type: none">Conecte el enchufe para mechero a la conexión del mechero de su vehículo.
4. Salida de CA	<ul style="list-style-type: none">Conecte el enchufe de red de su dispositivo a la salida de CA del inversor.
5. Salida USB	<ul style="list-style-type: none">Conecte un dispositivo USB a la salida USB (máx. 5V / 500mA).

Seguridad

Seguridad general

- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- El fabricante no es responsable de daños consecuencia o de daños en la propiedad o en las personas causados por no seguir estas Instrucciones de seguridad y por un inadecuado uso de este dispositivo.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrído daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.
- No bloquee las aberturas de ventilación. No introduzca objetos extraños en las aberturas de ventilación.
- Mantenga un espacio libre de al menos 2,5 cm alrededor del dispositivo para garantizar un enfriamiento y un flujo de aire adecuados.
- Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana.
- Mantenga el dispositivo alejado de objetos inflamables.

Seguridad eléctrica

- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrído daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.

Limpieza y mantenimiento

¡Atención!

- No utilice solventes detergentes o abrasivos.
- No limpie el interior del dispositivo.
- No utilice el interior del dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúylo por uno nuevo.

- Limpie el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido.
- Limpie las ranuras de ventilación con un cepillo suave.

Apoyo

Si necesita ayuda adicional o si tiene comentarios o sugerencias, visite www.nedis.com/support

Contacto

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Pays Bas

Français - Description

Cet inverseur d'alimentation est un inverseur d'onde sinusoidale modifié. Un inverseur d'onde sinusoidale modifié est un inverseur d'alimentation générique servant à alimenter des appareils électroniques simples.

Attention! Ne Utilisez pas l'Inverseur avec les appareils rechargeables suivants :

- Les petits appareils à pile pouvant être branchés directement sur la sortie CA pour se recharger (ex. lampes-torches, rasoirs et fuses).
- Certains chargeurs de batterie pour pack-batterie d'outil électrique. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de batterie.

1. Interrupteur marche/arrêt	<ul style="list-style-type: none">Appuyez sur l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil.
2. Indicateur d'alimentation électrique Indicateur de surchauffe Indicateur de surcharge	<ul style="list-style-type: none">L'indicateur s'allume en vert lorsque l'appareil est branché. L'appareil est prêt à l'usage. L'indicateur clignote en rouge lorsque l'appareil est surchauffé ou en surcharge. Procédez comme suit: <ul style="list-style-type: none">-Éteignez l'inverseur d'alimentation avec l'interrupteur marche/arrêt. -Réduisez la charge en déconnectant certains appareils de l'inverseur d'alimentation ou attendez que l'inverseur d'alimentation refroidisse suffisamment. -Allumez l'inverseur d'alimentation avec l'interrupteur marche/arrêt.
3. FICHE d'alliance-cigare	<ul style="list-style-type: none">Connectez la fiche d'alliance-cigare à la prise d'alliance-cigare de votre véhicule.
4. Sortie CA	<ul style="list-style-type: none">Connectez le câble secteur de l'appareil à la sortie CA de l'inverseur.
5. Sortie USB	<ul style="list-style-type: none">Connecter un appareil USB à la sortie USB (maxi. 5V / 500mA).

Sécurité

Sécurité générale

- Nieo utilize solventes de limpeza ou produtos abrasivos.
- o fabricante não se responsabiliza por danos indesejados ou lesões consecutivas causas por não respectar des instruções de segurança e por um inadequado uso de este dispositivo.
- Utilize o aparelho unicamente para o seu usage previsto. Não utilize o dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- Não utilize o dispositivo si alguma peça ou unidade do dispositivo apresenta danos ou defeitos. Se o dispositivo estiver danificado ou tenha defeitos, substitua imediatamente o dispositivo.
- Não cubra o dispositivo com um pano moleso e úmido.
- Limpe o exterior do dispositivo com um pano húmido e macio.
- Limpe as aberturas de ventilação com uma escova suave.
- o fabricante não se responsabiliza por danos indesejados ou lesões consecutivas causadas por não respectar des instruções de segurança e por um inadequado uso de este dispositivo.
- Utilize o aparelho unicamente para o seu usage doméstico. Não utilize o dispositivo para fins comerciais.
- Não utilize o aparelho unicamente em áreas com temperatura ambiente entre 0 °C e 25 °C.
- Não utilize o dispositivo em lugares com um nível alto de humidade, como banhos e piscinas.
- Não utilize o dispositivo em locais com elevada humidade, como casas de banho e piscinas.
- Não utilize um temporizador ou qualquer outro sistema de controlo remoto separado que ligue o dispositivo automaticamente.
- Não cubra o dispositivo.
- Não bloqueie as aberturas de ventilação. Não insira objetos estranhos nas aberturas de ventilação.
- Mantenha um espaço livre de al menos 2,5 cm autour do aparelho pour assurer un refroidissement et une circulation d'air corrects.
- Placez l'appareil sur une surface stable et plane.
- Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.

Sécurité électrique

• Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este producto sólo debería abrirlo un técnico cualificado si su reparación s'impose.

- Desconecte el producto de los otros equipos de la sección 'il y a un problème.
- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas le dispositif si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.

• Pour réduire le risque de choc électrique, ce produit doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié si une réparation s'impose.

- Déconnectez le produit et les autres équipements de la section 'il y a un problème.
- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence future.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.

Nettoyage et entretien

Avertissement !

- N'utilisez pas de solvants ni de produits abrasifs.
- N'utilisez pas l'intérieur de l'appareil.
- Ne tentez pas réparer l'appareil. Si l'appareil fonctionne mal, remplacez-le par un neuf.

• Nettoyage extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide.

- Nettoyage des ouvertures de ventilation avec une brosse douce.

Support

Si vous avez des commentaires, des suggestions ou besoin d'aide, veuillez visiter www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Pays-Bas

Italiano - Descrizione

Questo inverter di alimentazione è un inverter a onda sinusoidale modificata. Gli inverter a onda sinusoidale modificata sono inverter di alimentazione multiscopo impiegati per l'alimentazione di dispositivi elettronici semplici.

Attenzione! Non utilizzare l'inverter con i seguenti dispositivi ricaricabili:

- Piccoli apparecchi a batteria che possono essere inseriti direttamente nella presa elettrica CA per la ricarica (ad es.: torce elettriche, rasoi elettrici e luci notturne).
- Alcuni caricatori per gruppi batteria di elettro-utensili. Tali caricatori dispongono di un'etichetta di avviso che segnala la presenza di tensioni pericolose sui terminali della batteria.

1. Interruttore on/off	<ul style="list-style-type: none">Premere l'interruttore per accendere o spegnere il dispositivo.
2. Indicatore di alimentazione Indicatore di sovratemperatura Indicatore di sovraccarico	<ul style="list-style-type: none">L'indicatore si accende in verde quando il dispositivo è connesso. Il dispositivo è pronto all'uso. L'indicatore lampeggia in rosso quando il dispositivo è surriscaldato o in sovraccarico. Procedere come descritto di seguito: <ul style="list-style-type: none">-Spegnere l'inverter di alimentazione tramite l'interruttore On/Off. -Ridurre la carica e disconnettere dall'inverter di alimentazione alcuni degli apparecchi collegati oppure attendere affinché l'inverter di alimentazione non si è raffreddato a sufficienza. -Accendere l'inverter di alimentazione tramite l'interruttore On/Off.
3. Connettor per la presa dell'accendisigari	<ul style="list-style-type: none">Collegare il connettore alla presa dell'accendisigari nell'auto.
4. Uscita CA	<ul style="list-style-type: none">Collegare il cavo di alimentazione del dispositivo all'uscita CA dell'inverter.
5. Uscita USB	<ul style="list-style-type: none">Collegare un dispositivo USB all'uscita USB (massimo 5V / 500 mA).

Segurezza

Istruzioni generali

- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Il fabbricante non è responsabile per eventuali danni o per danni a cose o persone derivanti dall'inosservanza delle istruzioni sulla sicurezza o dall'uso improprio del dispositivo.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se una qualsiasi parte del dispositivo presenta danni o difetti, o se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti domestici. Non utilizzare il dispositivo per scopi commerciali.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in aree con temperatura ambiente compresa fra 0 °C e 25 °C.
- Não utilizar o dispositivo em locais com elevada humidade, como casas de banho e piscinas.
- Non utilizzare il temporizzatore o qualsiasi altro sistema di controllo remoto separato che l'ignori automaticamente.
- Non coprire il dispositivo.
- Non ostruire i fori per la ventilazione. Non inserire oggetti estranei nelle aperture di ventilazione.
- Mantenere uno spazio libero di almeno 2,5 cm attorno al dispositivo per garantire il corretto flusso d'aria e raffreddamento.
- Collocare il dispositivo su una superficie stabile e plana.
- Tenere il dispositivo a distanza da oggetti infiammabili.

Segurezza eléctrica

• Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado, en caso si necesario, para su reparación.

- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros aparatos si ocurriera algún problema.
- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual para futuras referencias.
- Utilice el dispositivo únicamente para los usos previstos. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrído daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrído daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.

• Per ridurre il rischio di scosse elettriche, il presente prodotto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso si necessario, per la riparazione.

- Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi.
- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.

Segurança

Attenção! Não utilize solventes detergentes o abrasivos.

- o fabricante não se responsabiliza por danos indesejados ou lesões consecutivas causadas por não respectar as instruções de segurança e por um inadequado uso de este dispositivo.
- Utilize o dispositivo apenas para a finalidade que o seu destino. Não utilize o dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- Não utilize o dispositivo se alguma peça ou unidade do dispositivo apresentar danos ou defeitos. Se o dispositivo estiver danificado ou tiver defeitos, substitua imediatamente o dispositivo.
- Não cubra o dispositivo com um pano molhado e úmido.
- Limpe o exterior do dispositivo com um pano macio e húmido.
- Limpe as aberturas de ventilação com uma escova macia.

Assistência

Para obter assistência e/ou fornecer comentários ou sugestões, visite o site www.nedis.com/support

Contatti

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Paesi Bassi

Português - Descrição

Este conversor de corrente consiste num conversor de onda sinusoidal modificada. Os conversores de onda sinusoidal modificada são conversores de corrente multíuso para alimentar dispositivos electrónicos simples.

Atenção! Não utilize o conversor com os seguintes dispositivos recarregáveis:

- Pequenos aparelhos acionados por baterias que podem ser diretamente ligados a tomada CA para carregamento (por exemplo, lâmpadas, máquinas de barbear e luzes de presença).
- Alguns carregadores separados para baterias utilizadas em ferramentas eléctricas. Estes carregadores incluem uma etiqueta de advertência alertando para tensões perigosas nos terminais das pilhas.

1. Interruptor de ligar/desligar	<ul style="list-style-type: none">Primo o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo.
2. Indicador de alimentação Indicador de sobretaque Indicador de sobrecarga	<ul style="list-style-type: none">O indicador acende em verde quando o dispositivo está ligado. O dispositivo está pronto a ser utilizado. O indicador pisca a vermelho quando o dispositivo entra em sob

Magyar – Leírás

Ez az áramváltó egy módosított szinuszhullámú inverter. A módosított szinuszhullámú inverter minden célra alkalmas inverter, ak az egyszerűbb elektronikai berendezések tápellátásának biztosításához.

Figyelmeztés!

- Ne használja az invertert a következő újratölthető berendezésekért:
- Kis elemes eszközök, amelyek közvetlenül csatlakoztathatók az AC kimenethez a felhőtes érdekében (pl: zseblámpák, borotvák és digitális fények).
- Az elektromos szerszámokban használt akkumulátorok töltés. Ezek az akkumulátorok úgy jelelődnék vannak ellátva, amely azt jelö, hogy az akkumulátor érintkezés veszélyes feszültség lehet jelen.

1. Be-/kikapcsoló gomb	<ul style="list-style-type: none">Nyomja meg a kapcsolót az eszköz be- vagy kikapcsolásához.
2. Üzemi jelzőfény <p>Tűl magas hőmérséklet visszajelzője Tűlterhelés visszajelzője</p>	<ul style="list-style-type: none">A visszejelőző lámpa zöldre világít, ha az eszköz be van dugva. Az eszköz ezzel készen áll a használatra. A visszejelőző lámpa pirosan világít, ha az eszköz túlmelegedett vagy túlterhelésre került. A következők szerint járjon el: <ul style="list-style-type: none">Kapcsolja ki az invertert a be-/kikapcsoló gombbal. Csökkenesse a terhelési igény, hogy bizonyos eszközöket kcsatlakoztat az invertertől vagy várjon, amíg az inverter megfelelően le nem hűl. Kapcsolja be az invertert a be-/kikapcsoló gombbal.
3. Szivattyúzó dugó	<ul style="list-style-type: none">Csatlakoztassa a szivattyúzó dugó járműve szivattyúját csatlakoztásjához.
4. AC kimenet	<ul style="list-style-type: none">Csatlakoztassa a készülék tápkábelét az inverter AC kimenetéhez.
5. USB kimenet	<ul style="list-style-type: none">Csatlakoztasson egy USB-eszkőt az USB-kimenethez (max. 5V/500mA).

Biztonság

Általános biztonsági tudnivalók

- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegye el a kézikönyvet, hogy szükség esetén belenézhesse.
- A terméket vonatkozó biztonsági szabályok megismerése vagy a termék nem rendelkezéséről használatá miatt bekövetkező anyagi és következményes károkoét és sérülésekkért a gyártó nem vállal felelősséget.
- Csak rendeltetés szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvben feltüntetettől eltérő célra.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.
- A termék csak beltéri használatra készült. Ne használja a terméket kültérben.
- A termék csak otthoni használatra készült. Ne használja a terméket kereskedelmi célokra.
- Az eszközt csak olyan területen használja, ahol a környezeti hőmérséklet 0 °C és 25 °C közötti.
- Ha használja a készüléket olyan helyen, ahol magas a páratartalom, pl. fürdőszobában és medenceterében.
- Ne használja kád, zuhany, mosdókagyló vagy egyéb folyadékkal teli edény közelében.
- Ne használja ideától vagy más önálló távvezérlő rendszer az eszköz automataújsi kapcsolásához.
- Ne fejeje le a készüléket.
- Ne tárogja el a szellőzőnyílásokat. Ne helyezzen idegen tárgykat a szellőzőnyílásokba.
- A megfelelő hűtés és lejárulása érdekében tartson legalább 2,5 cm távolságot az eszköz körül.
- Helyezze a terméket stabil, sík felületre.
- Távolítsa el a terméket gyökérny anyagoktól.

Elektromos biztonság



- Az áramütés veszélyének csökkentése érdekében ezt a terméket kizárólag a márkaszerviz képviselője nyithatja fel.
- Hiba esetén húzza ki a termék csatlakozóját a kimenetből, és kösse le más berendezésétől.
- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegye el a kézikönyvet, hogy szükség esetén belenézhesse.
- Csak rendeltetés szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvben feltüntetettől eltérő célra.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.

Tisztítás és karbantartás

Figyelmeztetés!

- Tisztító- és szúrószereket használatát mellőzze.
- Ne tisztítsa a készülék belsejét.
- Ne próbálja megjavítani a készüléket. Ha a készülék nem működik megfelelően, cserélje le egy új készüléket.

- Törölje át a készülék külső felületét egy puha, nedves törlőkendővel.
- Puha kefével tisztítsa ki a szellőzőnyílásokat.

Támogatás

Kapcsolat

Ha további segítségre van szüksége, illetve megjegyzése vagy javaslatát lenne, keresse fel a www.nedis.com/support weboldalt

Română – Descrierea

Acest inverter reprezintă un inverter cu undă sinusoideală modificată. Invertorul cu undă sinusoideală modificată sunt invertoare de uz general, folosite la alimentarea dispozitivelor electrice simple.

Avvertimenti!

- Aparate mici, alimentate cu baterii, care pot fi conectate direct la ieșirea c.a. pentru a se reîncărci (de ex. lanterne, aparate de cas și voce).
- Anumite încălțări care de baterii pentru ansambluri de baterii utilizate la unelte electrice. Aceste încălțări care de baterii vor avea o etichetă de avertizare care indică prezența unor tensiuni periculoase la bornele bateriei.

1. Interupător pornire/oprire	<ul style="list-style-type: none">Apăsajți comutatorul pentru a porni sau opri dispozitivul.
2. Indicator de alimentare <p>Indicator de supraîncălzire Indicator de supraîncălnă</p>	<ul style="list-style-type: none">Indicatorul se aprinde în verde când dispozitivul este în priză. Dispozitivul este gata de utilizare. Indicatorul este în roșu când dispozitivul este supraîncălzit sau este în supraîncălnă. Procedați după cum urmează: <ul style="list-style-type: none">Opriți inverterul folosind comutatorul de pornire/oprire. Reduceți sarcina, deconectați unele aparate de la inverter sau așteptați ca inverterul să se răcească suficient. Porniți inverterul folosind comutatorul de pornire/oprire.
3. Muflă brichetă	<ul style="list-style-type: none">Conectați mufla de brichetă la conexiunea de brichetă din vehicul.
4. Ieșire c.a.	<ul style="list-style-type: none">Conectați cablul de rețea al dispozitivului la ieșirea c.a. a inverterului.
5. Ieșire USB	<ul style="list-style-type: none">Conectați un dispozitiv USB la ieșirea USB (max. 5V / 500mA).

Siguranță

Instrucțiuni generale de siguranță

- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Producătorul nu este responsabil de daunele directe sau daunele aduse proprietății sau persoanelor, cauzate de nerespectarea instrucțiunilor de siguranță și utilizarea încorectă a dispozitivului.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți-l imediat dispozitivul.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare în interior. Nu utilizați dispozitivul în spații exterioare.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare domestică. Nu utilizați dispozitivul în scopuri comerciale.
- Utilizați dispozitivul doar în zone cu temperatura ambianță între 0 °C și 25 °C.
- Nu utilizați dispozitivul în locuri cu umiditate ridicată, precum băi și piscine.
- Nu utilizați dispozitivul lângă căld, dușuri, chiuvete sau alte echipamente cu apă.
- Nu utilizați un temporizator sau o telecomandă separată care să comute automat dispozitivul.
- Nu scopeți dispozitivul.
- Nu blocați gurile de aerisire. Nu introduceți obiecte străine în fantele de ventilație.
- Mențineți o distanță de cel puțin 2,5 cm în jurul dispozitivului, pentru a asigura o răcire și un flux de aer adecvat.
- Așezați dispozitivul pe o suprafață stabilă și plană.
- Tineți dispozitivul la distanță de obiecte inflamabile.

Instrucțiuni de siguranță electrice



- Pentru a se reduce pericolul de electrocutare, acest produs va fi desfiect numai de către un tehnician avizat, când este necesar repararea.
- Deconectați produsul de la priza de rețea sau alte echipamente în cazul apariției unei probleme.
- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți-l imediat dispozitivul.

Curățarea și întreținerea

Avvertismenti!

- Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.
- Nu curățați interiorul dispozitivului.
- Nu încercați să reparați dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu unul nou.

- Curățați exteriorul dispozitivul cu o cârpă umedă și moale.
- Curățați fantele de ventilație cu o perie moale.

Suport

Dacă aveți în continuare nevoie de asistență sau aveți comentarii sau sugestii, vizitați www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Țările de Jos

Русский - Описание

Данный инвертирующий усилитель мощности является инвертором модулированного синусоидального сигнала. Инверторы модулированного синусоидального сигнала — универсальные силовые инверторы, используемые для питания простых электронных устройств.

Предупреждение!

- Не используйте инвертор со следующими перезаряжаемыми устройствами:
 - Небольшими устройствами с питанием от АКБ, которые для перезарядки помещаются непосредственно в розетку сети переменного тока (например, фонари, лампы и ночные светильники).
 - Некоторые зарядные устройства для АКБ используются в электроинструментах. Эти зарядные устройства имеют предупреждающую наклейку о том, что на клеммах аккумулятора присутствует опасное напряжение.

1. Выключатель	<ul style="list-style-type: none">Нажмите выключатель для включения или выключения устройства. Индикатор горит зеленым светом, когда устройство подключено — устройство готово к использованию. При перегрузке или перегреве устройства индикатор мигает красным светом. Действия к выполнению: <ul style="list-style-type: none">Выключите инвертор сетевым выключателем. Уменьшите нагрузку, отсоединя некоторые приборы от инвертирующего усилителя мощности, или подождите, пока он не остынет. Выключите инвертор сетевым выключателем.
2. Индикатор сети <p>Индикатор перегрева Индикатор перегрузки</p>	<ul style="list-style-type: none">A visszejelőző lámpa zöldre világít, ha az eszköz be van dugva. Az eszköz ezzel készen áll a használatra. A visszejelőző lámpa pirosan világít, ha az eszköz túlmelegedett vagy túlterhelésre került. A következők szerint járjon el: <ul style="list-style-type: none">Kapcsolja ki az invertert a be-/kikapcsoló gombbal. Csökkenesse a terhelési igény, hogy bizonyos eszközöket kcsatlakoztat az invertertől vagy várjon, amíg az inverter megfelelően le nem hűl. Kapcsolja be az invertert a be-/kikapcsoló gombbal.
3. Разъем для подключения к прикуривателю	<ul style="list-style-type: none">Csatlakoztassa a szivattyúzó dugó járműve szivagyúját csatlakoztásjához.
4. Выход переменного тока	<ul style="list-style-type: none">Подключите сетевую кабель устройства к выходу переменного тока инвертора.
5. USB-выход	<ul style="list-style-type: none">Подключите USB-устройство к USB-выходу (макс. 5 В / 500 mA).

Требования безопасности

Общие правила техники безопасности

- Перед началом работы внимательно прочтите руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Производитель не несет ответственности за повреждения имущества или персонала, вызванных несоблюдением инструкции по безопасности и неправильным использованием устройства.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденные или неисправные устройство.
- Устройство предназначено только для использования внутри помещений. Запрещается использовать устройство вне помещений.
- Устройство предназначено только для домашнего использования. Запрещается использовать устройство в коммерческих целях.
- Используйте устройство только в местах с температурой окружающей среды от 0 °C до 25 °C.
- Не используйте устройство в помещениях с высокой влажностью (в ванных комнатах и бассейнах).
- Не используйте устройство вблизи ванн, душевых кабин, раковин и других сосудов, заполненных водой.
- Не используйте таймер или отдельную систему дистанционного управления, которая позволяет автоматическое включение устройства.
- Запрещается накрывать устройство.
- Запрещается закрывать вентиляционные отверстия. Не допускайте попадания посторонних предметов в вентиляционные отверстия.
- Чтобы обеспечить надлежащее охлаждение и циркуляцию воздуха, вокруг устройства должно оставаться не менее 2,5 см свободного пространства.
- Установите устройство на устойчивой ровной поверхности.
- Не устанавливайте устройство вблизи возгораемых объектов.

Требования электробезопасности



- В целях предотвращения поражения электрическим током следует открывать устройство только для проведения обслуживания и только силами авторизованного персонала.
- При возникновении неполадок отключите устройство от розетки и другого устройства.
- Перед началом работы внимательно прочтите руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденные или неисправные устройство.

Очистка и обслуживание

Предупреждение!

- Не проводите очистку растворителями или абразивами.
- Не выполняйте очистку внутренних поверхностей устройства.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Неправильно работающее устройство следует заменить новым.

- Очистите корпус устройства при помощи мягкой влажной ткани.
- Очистите вентиляционные отверстия мягкой щеткой.

Поддержка

Посетите на сайт www.nedis.com/support, чтобы получить дополнительную информацию или оставить комментарий или предложение

Контакты

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, Нидерланды

Türkçe - Açıklama

Bu güç inverteri, modifye sinüs dalgaı inverterdir. Modifye sinüs dalgaı inverterleri, basit elektronik cihazlara güç sağlamak için kullanılan çok amaçlı güç inverterlerdir.

Uyarı!

Inverteri aşırı yükten korumak için devre dışı bırakılabilir cihazlarla birlikte kullanmayın:

- Sarı alanlar için doğrudan AC çıkışına takılabilcek küçük çalın aletler (ör. el fenerleri, traş makineleri ve gece lambaları).
- Elektrikli aletlerde kullanılan batarya ünifelerine yönelik bazı batarya şaj cihazları. Bu batarya şaj cihazlarının üzerinde, batarya terminallerinde tehlikeli voltajların olduğunu belirtir bir uyarı etiketi bulunur.

1. Açma/kapatma düğmesi	<ul style="list-style-type: none">Çihazı açmak veya kapatmak için anahtara basın.
2. Güç göstergesi <p>Aşırı sıcaklık göstergesi Aşırı yük göstergesi</p>	<ul style="list-style-type: none">Çihazın fiş takıldığında gösterge yeşil renkte yanar. Çihaz kullanıma hazırdir. Çihaz aşırı yüklenildiğinde veya aşırı ısındığında gösterge kırmızı renkte yanıp söner. Aşırı sıcaklık adının takıp edim: <ul style="list-style-type: none">Güç inverterünü açma/kapatma anahtarını kullanarak kapatın. Bazı aletlerin güç inverteriyle bağlantısına keserek yükü azaltın veya güç inverterinizin yetenli olduğu solumasını bekleyin. Güç inverterünü açma/kapatma anahtarını kullanarak açın.
3. Sigara çakmağı fişi	<ul style="list-style-type: none">Sigara çakmağı fişini aracınızın sigara çakmağı bağlantısına takın.
4. AC çıkışı	<ul style="list-style-type: none">Çihazın elektrik kablosunu inverterin AC çıkışına bağlayın.
5. USB çıkışı	<ul style="list-style-type: none">USB çıkışına bir USB cihaz bağlayın (maks. 5V / 500mA).

Güvenlik

Genel güvenlik

- Kullanmadan önce klavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Klavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Üretici, dolaylı zararlarıdan veya güvenlik talimatlarına uyulmamasının ve cihazın hatalı şekilde kullanılmasının yol açtığı maddi veya fiziksel gelebilecek zararlarıdan sorumlu değildir.
- Çihazı sadece tasarlanın amacı için kullanın. Çihazı klavuzda açıklanan amaçların dışındaki amaçlar için kullanmayın.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihaz kullanmayın. Çihaz hasarlı veya kusurlu ise cihaz derhal değiştirin.
- Çihaz sadece iç mekân kullanımı için uygundur. Çihaz dış mekânda kullanmayın.
- Çihaz sadece evde kullanıma uygundur. Çihaz ıcarı amaçlar için kullanmayın.
- Çihaz yalnızca ortam sıcaklığı 0 °C ile 25 °C arasında olan yerlerde kullanıl.
- Çihaz banyolar ve yüzme havuzları gibi yüksek nem oranına sahip konumlarda kullanmayın.
- Çihaz banyo küvetlerinin, duşları, lavaboları veya su biriktiren diğer haznelerin yakınında kullanmayın.
- Çihaz otomatik olarak açılış bir zamanlayıcı veya suyu bir uzaktan kumanda sistemi kullanmayın.
- Çihazın üzerini örtmeyin.
- Havalandırma deliklerini kapatmayın. Havalandırma deliklerine yabancı cisimler sokmayın.
- Düzenli bir şekilde ve hava akışı sağlamak için cihazın çevresinde en az 2,5 cm boşluk bırakın.
- Çihaz sabit, düz bir yüzeye yerleştirin.
- Çihaz yanıcı nesnelerelemeden uzak tutun.

Elektrik güvenliği



- Elektriğin güvenli kullanımını sağlamak için servis gerektirdiğinde bu ürün sadece yetkili bir tehlikesiz taraflıdan açılmalıdır.
- Bir sorun meydana gelirse ürünün yebile prizyle ve diğer ağırlarla olan bağlantısını kesin.
- Kullanmadan önce klavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Klavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Çihazı sadece tasarlanın amacı için kullanın. Çihazı klavuzda açıklanan amaçların dışındaki amaçlar için kullanmayın.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihaz kullanmayın. Çihaz hasarlı veya kusurlu ise cihaz derhal değiştirin.

Temizlik ve bakım

Uyarı!

- Temizlik solventleri veya aşındırıcılar kullanmayın.
- Çihazın içini temizlemeyin.
- Çihazı onarmaya çalışmayın. Çihaz doğru şekilde çalışıyorsa, yeni bir cihazla değiştirin.

- Çihazı dış tarafta yuvmayak, nemli bir bezle silin.
- Havalandırma deliklerini yumuşak bir fırça kullanarak temizleyin.

Destek

Daha fazla yardıma ihtiyac duyarsanız veya yorumunuz ya da önerinizi varsa lütfen www.nedis.com/support adresini ziyaret edin

İletişim

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, Hollanda